

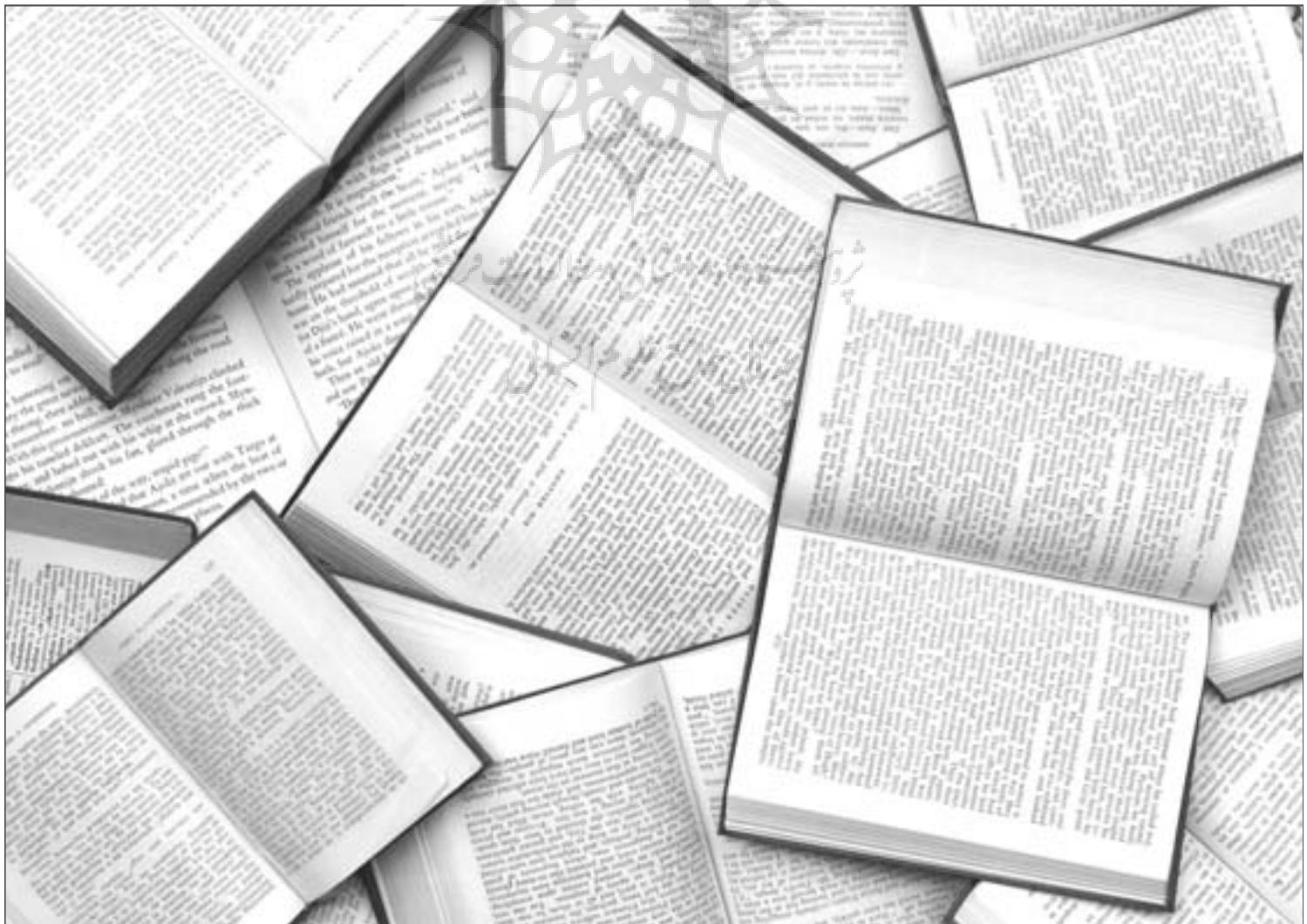
آموزش علوم کتابداری و اطلاع رسانی در کشورهای در حال توسعه

□ تالیف: کاترین ای. جانسون

مدرسه عالی مطالعات اطلاع رسانی، دانشگاه ویسکانین- میلواکی، ایالات متحده

□ ترجمه: فاطمه عبدی کارشناس ارشد کتابداری و اطلاع رسانی

و فاطمه مهدی فر کارشناس کتابداری و اطلاع رسانی



خلاصه

دیگر دست اندرکاران اطلاع‌رسانی در مواجهه با چالش‌های جامعه اطلاع‌رسانی از این قبیل هستند. مقالات موجود در این شماره به برخی از مینی موضوعات پرداخته و بعلاوه بر سئله نیاز به آموزش‌های LIS برای آماده سازی فارغ‌التحصیلان و مشارکت پیشتر آنها در توسعه اقتصادی و اجتماعی کشورهای خود تأکید می‌نماید.

دست اندرکاران تهیه نشریات کتابداری از زمان آغاز به کار آن بوده است. در تاریخ انتشار نشریات چند مسئله همواره مورد توجه بوده است، به عنوان مثال ارتباط برنامه آموزشی LIS با کشورهای در حال توسعه، وابستگی به الگوهای آموزشی و تحقیصی غرب، پائین بودن منزلت این شغل و نیاز به بهینه سازی و ارتقاء مهارت‌های کتابداران و

آموزش علوم کتابداری و اطلاع‌رسانی در کشورهای در حال توسعه پرداخته و مقالات مختلفی که در سطح بین‌المللی در این رابطه منتشر شده است، مرور نموده و به تفسیر آنها می‌پردازد. مقالات منتشر شده در این زمینه نشانگر آن است که این موضوع مورد توجه بسیاری از خوانندگان آنها و نیز

مقدمه

بزودی در بحث‌های تبعی گروه مشخص گردیده کشورهای دیگر نیز با همین گونه مشکلات روپر بوده و اینکه بافتون راه حل مناسب برای آنها کاری بس دشوار است. البته نشانه مثبت این بود که افراد با استعداد بسیاری برای این کار وجود داشتند. مقاله‌های مطرح شده در این مورد از واقع مباحث آغاز شده در سان آنتونیو را ادامه داده و نشان می‌دهند که بسیاری از مسایلی را که من در مغولستان با آن مواجه شدم، مثل ارتباط پرینامه آموزشی و عدم حمایت دولت، در حقیقت در بسیاری کشورهای در حال توسعه مشترک هستند. مسائل مربوط به تحصیل و آموزش LIS در کشورهای در حال توسعه و تازه استقلال یافته از همان ابتدای امر در این نظریه منعکس گردیده است.

بخش اول مقاله حاضر به خلاصه سازی مسائل و روال‌های مربوطه و نحوه تکامل آنها طی ده‌های اخیر می‌پردازد. در بخش دوم نیز موارد کمک به این بحث مطرح گردیده است.

شوری چندان مهم بنتظر نمی‌رسید. تنها تعداد بسیار اندکی از کتابداران توانسته اند در دوره‌های ۲۰۰۲ تا ۲۰۰۷ هفته‌ای خارج از کشور یا دوره‌های کوتاهی که در دانشگاه اروپای مرکزی در بوداپست برگزار می‌شد، شرکت کنند. سازمانهای بین‌المللی کارگاه‌هایی را در مغولستان برگزار می‌نمایند تا کتابداران بتوانند با اطلاعات مربوط و تئوری های جاری در زمینه این حرفة آشنایی پیدا کنند. با این حال هچ تلاش در زمینه اریابی مجدد کل سیستم کتابداری و آموزش‌های کتابداران به منظور مرتبه تراخانن آنها با نیازهای اطلاع‌گیری کشور انجام نشده است. می‌خواستم بدانم آیا این وضعیت در دیگر کشورهای در حال توسعه نیز وجود دارد یا خیر به همین دلیل تبیین را برای شرکت در جلسه سالانه انجمن کتابداری در سال ۲۰۰۶ و نیز انجمن کتابخانه ها وعلوم اطلاع‌رسانی (ALISE) تشکیل دادم که این حرفة از کسانی بود که در ارایه دوره‌های LIS مشارکت فعال داشته و دارای تجربه بودند.

انگیزه من در پرداختن به این مسئله بخصوص، ریشه در تجربه شخصی خودم در کار با کتابداران در کشور مغولستان زمانی که در سال ۱۹۹۸ به عنوان یکی از اداره‌طلبان سازمان ملل و سپس به عنوان محقق برای تحقیقات دکترای خودم در سال ۲۰۰۲ به این کشور سفر کردم ریشه دارد. جانسون (Johnson ۲۰۰۷). اگرچه کتابدارانی که من در مغولستان ملاقات کردم همگی با انگیزه و علاقمند به پژوهش مهارت‌های خود بودند، متأسفانه فرستهای چندانی برای این امر نداشتند و البته علت آن هم کمیود منابع لازم در این کشور بسیار قصر است.

دولت مغولستان در دوره کمونیستی بودجه چندانی را در اختیار علاقمندان به افتتاح شبکه های کتابخانه ای قرار نداده و علاقه چندانی نیز به سرمایه‌گذاری در منابع آموزشی کمیاب برای آموزش افراد نشان نمی‌داد، چرا که این حرفة در مواجهه با نابسامانی های اجتماعی و اقتصادی پس از فروپاشی اتحاد جماهیر

بررسی مقالات گذشته

۲۰۰۶، تعداد ۶۶ مقاله منتشر گردید که به بررسی وضعیت تحصیل و آموزش LIS در کشورهای در حال توسعه مپردازند.

بیشترین تعداد نشریات مربوط به آموزش و تحصیل در کشورهای در حال توسعه در دهه اول انتشار شریه منتشر گردیدند و لی در دهه ای بعد این میزان از کاهش همیشگی برخوردار بوده است. دهه اول پس از سال ۲۰۰۰ بوده کاهش شدید تعداد اینکه نهاده مقالات رانشان می‌دهد. اغلب مقالات انتشار یافته در دهه اول پس از مسائل کلی مربوط به آموزش LIS و یا شرح برنامه های ارایه شده در کشورهای مختلف متوجه بوده اند.

تها تعداد کمی از آنها به ارزیابی دقیق این برنامه ها پرداخته اند. اغلب مقالات مربوط به آموزش کتابداری در کشورهای خاص به مبدأ پیدایش برنامه ها که عمده‌تاً با از طریق دوره های کوتاه ارایه شده توسط یونسکو با از طریق تلاش

کشورهای در حال توسعه تنها اشاره مختصری وجود داشته است. با این همه در تایخچه انتشار این نشریه مقالاتی هم وجود دارد که به وضعیت آموزش کتابداری در کشورهای در حال توسعه پرداخته باشند. پروفسور محمد امان در مقاله خود در مورد کتابداری بین‌المللی در سال ۱۹۹۶ بخشی را دارد که به آموزش کتابداری اختصاص یافته است. او در این بخش به برنامه جدید آموزش کتابداری در نیجریه می‌پردازد که طی آن هم مدرک دوساله دیپلم و هم مدرک فوق دیپلم سه ساله تحت عنوان مدرک BLS ارایه می‌گردد. او همچنین مقالاتی را خلاصه کرده است که به بررسی برنامه های تحقیصی مربوطه در کشورهای هند، پاکستان، آلمان غربی و اسپانیا پرداخته اند. از زمان پیدایش شریه کتابداری بین‌المللی (که در سال ۱۹۹۲ به نشریه کتابداری و اطلاع‌رسانی بین‌المللی تغییر نام داد) تا سال

سربیز نشریه کتابداری بین‌المللی آقای جورج شندرلر (George Chandler) در شماره آغازین این نشریه در سال ۱۹۴۹ توجه چندانی به مسئله کشورهای در حال توسعه ننموده است. اگرچه در آن زمان هیچ اشاره مستقیمه به گستره و تأکید این نشریه نشده است و نظر می‌رسد که در شماره اول تأکید و توجه اصلی بر ایجاد مجرمانی برای معرفی نشریات مرتبط منتشره از سوی سازمانهای بوده است. گزارشهاي سطح ملی و بین‌المللی نیز این نظریه را مخفالتی از سوی سازمانهای بین‌المللی نظریه یونسکو، فدراسیون بین‌المللی انجمن های کتابداری و کتابخانه ای فی دانشگاهها و نیز انجمن های مختلف کتابداری ملی ارایه گردیده است. مسلمان تأکید عمده در همه این گزارشها بر کتابداری بین‌المللی و شرح فعالیت کتابخانه های کشورهای مختلف از جمله کانادا، نیوزلند، هند، افریقای جنوبی و ژاپن بوده است و در مورد



بعدند، این سازمان اقدام به تأسیس مدرسه کتابداری در دانشگاه آییادان (Ibadan) نمود. سازمان کارنیج (Carnegie) معتقد بود که اعزام دانشجو به سرمایه بیشتری نیاز داشته و بعلاوه تحصیلات آنها با شرایط محالی چندان مرتبط نخواهد بود.

موضوع بسیاری از مقاله‌های منتشره در این زمان، ارتباط برنامه تخصصی مدارس کتابداری با شرایط کشورهای در حال توسعه بود. در یکی از مقالات یونسکو که در حمایت از تأسیس مدارس کتابداری نوشته شده بود، آقای کرستسی (Keresztesi) "نویسنده مقاله به حاکمیت تئکر غربی بر برنامه های تخصصی LIS اشاره کرده بود، با وجود این نیاز به شکل گیری فلسفه لازم و روش‌های آزموده شده آموزشی برای ارایه خدمات اطلاع رسانی در جوامع دارای فناوری های نه چندان پیشرفته تأکید فراوان داشت. مدارس کتابداری بدون پکارگیری تئوری ها و کاربردهای LIS در شرایط محلی، در خطر الگوبرداری کورکرانه از الگوهای غربی قرار داشتند. به عنوان مثال در مقاله ای که آقای بالارد (Ballard) "استاد دانشکده کتابداری در دانشگاه کارولینای شمالی (North Carolina) نوشته بود همین دیدگاه مطرح می شد.

ایشان معتقد بود که کنفرانس های تحت حمایت یونسکو تأثیر چندانی بر کتابخانه های کشورهای در حال توسعه نداشته و سطح آموزش‌های دانشگاهی در زمینه کتابداری در این کشورها برای پاسخگویی و همگام ماندن با رشد فرآیند اطلاع رسانی در سطح جهان کفايت نمی کرد. در کشورهای در حال توسعه باید برنامه تخصصی در نظر گرفته شود که شامل دوره هایی برای پاسخگویی به شرایط ویژه در اینکوهنگه کشورهای کم درآمد باشد نه اینکه صرفاً کمپ برداری از برنامه های تخصصی کشورهای پیشرفته باشد.

هارولد ویلیامز (Harvard Williams) و

دست اندکاران کتابدار در بریتانیا یا ایالات متحده بوجود آمده اند، می پردازند. از میان ۲۶ مقاله منتشر شده طی دهه ۱۹۷۰، پنج مقاله به آموزش LIS در آفریقا (که سه مورد آن مربوط به نیجریه است)، دو مقاله به جمهوری های شوروی سابق، دو مقاله به هندوستان، یکی به امریکای جنوبی و یکی به آسیای جنوب شرقی بویژه تایلند اختصاص داده شده است.

د مورد باقیمانده از این مقالات تنها به بحث در مورد مسائل کلی آموزش LIS پرداخته اند.

در دهه ۱۹۸۰ تنها دو مقاله به بررسی در مورد افریقا اختصاص داشته است در حالیکه این تعداد در دهه ۱۹۹۰ به هفت مقاله بالغ گردیده است.

تفصیلی همین تعداد مقاله نیز به آموزش LIS در آسیا طی دهه های ۸۰ و ۹۰ پرداخته اند هر چند که سه مورد از آنها به شبه قاره هند و یک مورد نیز به چین در دهه ۱۹۸۰ اختصاص یافته و در مورد دهه ۱۹۹۰، سه مورد به چین و یک مورد به شبه قاره هند مربوط بوده است. علاوه و توجه به آموزش و تخصصی LIS طی دهه های ۸۰ و ۹۰ در کشورهای خاورمیانه ادامه یافت بطوریکه هشت مقاله تنها بر دو کشور متمنزک بودند و مقاله در مورد ایران و یک مقاله در مورد اردن. گاه این مقالات توسط یک نفر نوشته شد و تنها به شرح پیشرفت های یادست آمده در زمینه کسبترش و توسعه آموزش LIS می پرداخت. به عنوان نمونه آقای یونس (Younis) (۱۹۸۲، ۱۹۹۱، ۲۰۰۲) سه مقاله در مورد اردن را به نگارش درآورد، آقای احمد (Ahmad) (۱۹۸۲) را در مورد بحث نیاز به کتابداران آموزش دیده در بنگلاش و یک مقاله دیگر را در مورد نیاز به آموزش فناوری اطلاع رسانی در همین کشور را مؤثر بر توسعه کتابداری در سال ۱۹۷۹ آموزش کارکنان میانی کتابخانه ها در زمینه و نیاز به آموزش کارکنان کتابخانه ها در زمینه کاربرد فن آوری اطلاع رسانی در سال ۱۹۹۶ پرداخته است.

راچ ترین موضوعاتی که این نویسنده‌گان دست کرد تا دهه ۱۹۹۰ به ان پرداخته اند عبارتند از: تأثیر تخصصیکرد گان خارج از کشور در توسعه برنامه های LIS، ارتباط برنامه های تخصصی که اغلب منکی به برنامه های الگوی غربی بودن و پایین بودن سطح کار و کتابخانه ها در نتیجه کاهش دستمزدها و حمایت مالی دولت از آنها. بسیاری از برنامه های تخصصی و آموزشی LIS طی دهه های ۱۹۵۰ و ۱۹۶۰ با انگیزه نیاز به افزایش سطح تخصصات جمعیت این کشورها و بویژه ریشه کن سازی بیسادی آغاز شده بودند. هندوستان یکی از اولین کشورهای در حال توسعه بوده که دوره های تخصصی کتابداری به انگلستان و امریکا جهت تخصصی کتابداری را دایر نمود و در حقیقت از ایالات

مقاله

◀ آموزش علوم کتابداری و اطلاع‌رسانی در کشورهای در حال توسعه

(Younis, ۱۹۹۲).

اغلب آنها معتقد بودند که به فناوری‌های اطلاع‌رسانی در برنامه‌های LIS چندان پرداخته نشده است. با این حال آنها به این نکته اشاره داشتند که تنها تعداد اندکی از مدارس از پیشاعت کافی برای استفاده از کامپیوتر در کلاس‌ها برخوردار بوده و فاقد معلمان و اساتید شرایط برای تدریس آن هستند. چودری (۱۹۸۸)،^{۱۰} (در مقاله‌ای ص ۲۰۲) Chaudhry های درسی در آسیا، بر مسئله نیاز به آموزش کامپیوتر اینکوئه تأکید می‌کرد: پیش‌رفت و گسترش ریز کامپیوتراها و کاهش قیمت، آنها را به انتخابی جالب برای کشورهای آسیایی تبدیل کرده است، این امکان باید در برنامه‌های درسی مدارس کتابداری منعکس گردد.

اگرچه مقالات متعددی در مورد وضعیت آموزش LIS در آسیا وجود داشت و عدم تأثیر مربوط به شبه قاره هند بودند امانتها تعداد بسیار اندکی از آنها در مورد وضعیت چن تاده ۱۹۹۰ نوشتند. در نتیجه این تنزل، میزان ثبت نام در مدارس کتابداری همانند هند و افغانستان پیش از این‌گذشت وود (Elizabeth Wood).^{۱۱} که مدرسه کتابداری یون (Boone)^{۱۲} را در سال ۱۹۲۹ در ووهان (Wuhan)^{۱۳} افتتاح نمود، گشاش شد. تا سال ۱۹۸۹، تعداد ۴۵ مؤسسه در سطح متوسط وجود داشتند که به پرسنل کتابدار در چین آموزش می‌دادند.

با این حال تنها ۲۵ درصد از پرسنل شاغل در کتابخانه‌ها و مراکز اطلاع‌رسانی مدارج حرفه‌ای خود را به اتمام رسانده بودند. اصلاحات مختلفی که در بازار کار آزاد صورت می‌گرفت نیز منجر به رشد و جهانی شدن اقتصاد چین می‌گردید که بر حرفه LIS نیز تأثیرگذار بود. تا اواسط دهه ۱۹۹۰، "زیابوینگ" (Xiaoying)^{۱۴} در مقاله خود نوشت که چین دیگر به پرسنل حرفه‌ای برای کار در کتابخانه‌ها نیاز نداشتند بلکه به پرسنل اطلاع‌رسانی برای کار در شرایط اقتصاد نوین نیاز داشت.

فارغ‌التحصیلان جدید عمدتاً به کار در شرکت‌های جدیدتری که در بخش خصوصی و صنایع بوجود آمده و دستمزدهای بیشتری پرداخت می‌کردند، علاقمند بودند. دوره‌های علوم اطلاع‌رسانی نظری مدیریت اطلاع‌رسانی، فناوری کاربردی اطلاع‌رسانی، پردازش و دسترسی به اطلاعات، ارتباطات و مخابرات پیش از دوره‌های سنتی کتابداری که بر گذاری و چاپ متنی متمرکز بودند با اقتصاد جدید همخوانی و ارتباط داشتند.

در پاسخ به این تغییر تکروش، نام بخش اطلاع‌رسانی در کتابخانه‌ها پکن به دیار تمان مدیریت اطلاع‌رسانی تغییر پیدا کرد. طبق گفته "جین" (Jin)^{۱۵} در سال ۱۹۹۹، در حالیکه پیش از ۴۰ درصد فارغ‌التحصیلان برنامه‌های LIS در ایالات متحده به دنبال مشاغل مرتبط در رشته کتابداری بودند،

فارغ‌التحصیلان چینی مشاغل دیگر در بازار اطلاع‌رسانی را ترجیح داده و پیش از نیمه از آنها در خارج از کتابخانه‌ها مشغول به کار می‌شوند.

گردیده است که حاکمیت استعمال تأثیر بر سرایی در شکل گیری انجمن کتابداری در اردن آنهم در دوره‌های اولیه داشته و در این میان نبود چنین الگویی در زمان حاکمیت فرانسه منجر به فقدان چین انجمنهایی در تونس گردیده است. این مسئله در تونس بر پیشرفت این حرفة تأثیر سوء باقی گذاشت. هاروارد و پیلیامز و آنان^{۱۶} (۱۹۸۷) معتقد بودند که وجود یک انجمن کتابداری قدرتمند می‌تواند تأثیر مثبتی بر سیاست‌های دولت در بخش کتابخانه‌ها و آموزش کتابداری داشته باشد.

اگرچه کسب شیوه‌های آموزش کتابداران در خانه، قدمی مهم در پیشرفت حرفة کتابداری بود اما هنوز تا کسب موقعیت حرفة ای، راه زیادی باقی مانده بود. به عنوان مثال در نیجریه انتشار مقاله‌ای در سال ۱۹۵۶ باعث گردید تا کتابداران به موقعیتی غیرحرفة ای دست پیدا کنند و در سال ۱۹۷۴، کتابداران داشتگاه به موقعیتی که یک درجه از معلمان پایین تر بود، رسیدند. در نتیجه این تنزل، میزان ثبت نام در مدارس کتابداری همانند هند و افغانستان پیش از این‌گذشت وود (ibadan)^{۱۷} در سال ۱۹۶۰ در نیجریه دانشجویان همچنان ملزم به گذراندن امتحان انجمن کتابداری بریتانیا قبل از ورود به بازار کار و فارغ‌التحصیلی بودند.

دانشجویان اردنی نیز به همین ترتیب با لزوم گذراندن امتحان درک مطلب انگلیسی قبل از پذیرش در برنامه آموزشی پس از فارغ التحصیلی که عمدتاً در داشتگاه‌های انگلیسی تدریس می‌شد، مخالفت بوده و ناراضی بودند. کتابداران در پی تنزل موقعیت آنها باعث گاهش پیش از این‌گذشت وود (ibadan)^{۱۸} در سال ۱۹۸۲ منحل گردید و با این همه یافتن داشتگاه‌ای که بتواند جایگزین آن

گردد، دشوار بود. کمبود اساتید و اجد شرایط برای تدریس دوران افت اقتصادی حمایت از مؤسسات عمومی برای دولت دشوار بوده است و این موضوع در اغلب کشورهای در حال توسعه صدق می‌کرد. با توجه به اولویت‌های دولت در پیشبرد و توسعه اقتصاد محلی و ریشه‌کن سازی بیماریهای همگانی، بخوبی می‌توان فهمید که چر اکتابخانه‌ها که از احترام و متنزلت بالای برخودار نبودند و از حمایت دولت بهره چندانی نداشتند.

تا پایان دهه ۱۹۸۰، جهت گیری مقاله‌ها شکل دیگری بخوده گرفت. گسترش فن اوری های جدید ارتباطات و اطلاع‌رسانی (ICT)، فرآیند جهانی سازی و مطرح شدن جامعه اطلاع‌رسانی باعث گردید تا آموزش LIS مأموریتی جدید پیدا و آن کمک به کتابداران برای ورود به عرصه و عصر جدید اطلاع‌رسانی بود. محمد (۲۸۹۱) در مقاله خود در مورد آموزش LIS در مالزی بحث خود را در مالزی بحث خود را در چارچوب تز دانیل بل (Daniel Bell)^{۱۹} در مورد جامعه فرا صنعتی قرار داد.

طبق ادعای او، جامعه، دانش و اطلاع‌رسانی را جایگزین مدیران سنتی می‌کرد. او تأکید داشت که آموزش LIS می‌بایست بر شکل گیری فرهنگ مدیریت متمرکز باشد تا فارغ‌التحصیلان بتوانند مراکز اطلاع‌رسانی را دایر کنند که باعث دسترسی مردم به اطلاعات مورد نیاز آنها در جامعه اطلاع‌رسانی گردد. بسیاری از مقالات این دوره خواستار گنجاندن دوره‌های کاربری کامپیوتربودند احمد (۱۹۹۲)، Ahmad، آینا (۱۹۹۶)، Aina، (۱۹۹۱)، بولی (Boye)، گوپتا (۱۹۹۳)، Gupta، (۱۹۹۰)، Ravi و بابو (Rao Babu)،^{۲۰} نوشته کتابداری بودند،

"اتان (Atan)" در مقاله‌ای که طی آن در مورد آموزش LIS در کشورهای آ-س-آن (ASEAN) به بحث پرداخته بودند نیز همین مستعله را عنوان کرده بودند. از نظر نویسنده‌گان دلیل عدم وجود عناصر بومی و محلی در برنامه‌های LIS، این حقیقت بود که دامنه تحقیقات و انتشارات متمرک بر شرایط محلي بسیار ناچیز بوده است. نبود و کمبود تحقیقات مربوط به مسائل محلی بارها و بارها به عنوان دلیل کمرنگ بودن محتواهای محلی و بومی در دوره‌های آموزشی مطرح گردیده است. با توجه به نقش کتابخانه‌های غربی در توسعه و پیشرفت کتابداری و آموزش LIS در کشورهای در حال توسعه تعجبی نیست که تأثیر آنها بر محتواهای برنامه‌های آموزشی بسیار شگرف و عمیق می‌بود. تا چهار سال پس از تأسیس مدرسه کتابداری آیادیان (Ibadan)^{۲۱} در سال ۱۹۶۰ در نیجریه دانشجویان همچنان ملزم به گذراندن امتحان انجمن کتابداری بریتانیا رسیدند. در نتیجه این تنزل، میزان ثبت نام در مدارس کتابداری تقریباً به نصف رسید در حالیکه این میزان از اوایل دهه ۱۹۷۰ را در رشدی مستمر بود. پایین بودن موقعیت شغلی کتابداران در کلیه مقاله‌های IILR، موضوعی همواره مورد توجه بوده است. کاهش دستمزد کتابداران در پی تنزل موقعیت آنها باعث گاهش پیش از این‌گذشت وود (ibadan)^{۲۲} در سال ۱۹۸۲ در نیجریه همین مخالفت‌ها، داشتگاه‌های انگلیسی تدریس می‌شد، مخالفت بوده و ناراضی بودند. در نتیجه همین مخالفت‌ها، داشتگاه‌های انگلیسی سرانجام در سال ۱۹۸۲ منحل گردید و با این همه یافتن داشتگاه‌ای که بتواند جایگزین آن

گردد، دشوار بود. کمبود اساتید و اجد شرایط برای تدریس دوره‌های LIS در کشورهای در حال توسعه مسئله‌ای همیشگی بود. "هاروارد و پیلیامز (Harvard Williams)" و آنان^{۲۳} (۱۹۸۱) "موضوع کمبود اساتید مجرب و اجاد شرایطی که اغلب در خارج از کشور تحصیل کرده ولی با این حال قادر به تحریر در کتابخانه‌های محلی بودند را در این کشورها مورد بحث قرار داده اند. همین تفکر توسعه کارگبو (Kargbo)^{۲۴} نیز بیان گردید. ایشان از این مستله شکایت داشتند که اساتید آموزش کتابداری در کشور سیرلیون (Sierra Leone) "فاقت تجزیه عملی در بخش‌های محلی بوده و از مشاغل موجود برای کتابداران بی اطلاع بودند. آنها قادر به تحقیق سازی بیماریهای همگانی، بخوبی می‌توان فهمید که از احترام و متنزلت بالای برخودار نبودند و از حمایت دولت بهره چندانی نداشتند.

ایشان از این مستله شکایت داشتند که طبق ادعای او، جامعه، دانش و اطلاع‌رسانی را جایگزین مدیران سنتی می‌کرد. او تأکید داشت که آموزش LIS می‌بایست بر شکل گیری فرهنگ مدیریت متمرکز باشد تا فارغ‌التحصیلان بتوانند مراکز اطلاع‌رسانی را دایر کنند که باعث دسترسی مردم به اطلاعات مورد نیاز آنها در جامعه اطلاع‌رسانی گردد. بسیاری از مقالات این دوره خواستار گنجاندن دوره‌های کاربری کامپیوتربودند احمد (۱۹۹۲)، Ahmad، آینا (۱۹۹۶)، Aina، (۱۹۹۱)، بولی (Boye)، گوپتا (۱۹۹۳)، Gupta، (۱۹۹۰)، Ravi و بابو (Rao Babu)،^{۲۰} نوشته کتابداری بودند،



◀ خلاصه مقالات طرح شده در این شماره (نشریه کتابداری و اطلاع‌رسانی بین‌المللی)

ایثات مرتبط بودن حرفه LIS با آن فراهم می‌آورد. اگرچه کتابخانه‌های دولتی بازمانده از رژیم گذشته کانون تمرکز سفیدپوستان طبقه متوسط شمرده می‌شوند اما دولت فعلی بنا به اگتفته نویسنده‌گان مقاله، کتابخانه‌ها را به عنوان وسیله‌ای مفروض به صرفه برای ایجاد تحول در جامعه‌هم از نظر اقتصادی و هم اجتماعی تلقی می‌نمایند.

با این حال مسأله مربوط به کتابدارانی که هنوز نقش راهبری و حمایت از کتابخانه را به عنوان منبع کلیپلی برای توسعه و مردمی سازی کشور بر عهده نگرفته‌اند، به قوت خود باقی است.

در این رابطه نظام آموخته LIS بیشترین کاستی را دارد، زیرا مهارت‌های لازمی که به کتابداران اعتماد بنفس کافی می‌دهد، در اختیار آنان قرار نداده است.

علیرغم دیدگاه‌های غلب نگارندگان مقالات مبنی بر اینکه دست اندکاران LIS می‌توانند نقشی پویا در توسعه جامعه‌آفریقا ایفا کنند، برای ارایه ابزارهای لازم در این امر تلاش همانگی موردنیاز است.

تحلیل گانگی (Gathegi) و مواتی (Mwathi) در زمینه برنامه‌های دانشگاهی و پیش دانشگاهی LIS در کنیانشان می‌دهد که این برنامه هامچنان منعکس کنندۀ نیازهای مربوط به دمه ۸۰ هستند و تمرکز آنها باید بر ارایه خدمات اجتماعی در دوره آپارتايد انجام شد، می‌باشد.

از آنجاکه تحقق اطلاع‌رسانی موضوع اصلی در راهکارهای دولت برای توسعه اجتماعی اقتصادی دولت است، این امر فرصتی را برای

بهجای اشتغال در مؤسسات آموزشی، بدنبال اشتغال در بخش خصوصی باشند. یکی از مشکلات مطرح در تدوین برنامه‌های درسی LIS عدم دسترسی به فهرست مشاغل مرتبط است که به کمک آن می‌توان این برنامه‌ها را تعریف نمود.

مقاله‌های دیزو (Dizo) و نیوکو (Njoku) نیز بر نیاز به انجام تحقیقات مرتبط و برنامه‌های درسی تأکید دارند.

این مقاله به مقایسه چهار برنامه دانشگاهی LIS در نیجریه پرداخته و ضمن اشاره به ضعف‌های آنها پیشنهادهایی را برای بهبود برنامه درسی آنها مطرح می‌سازد. طبق گفته نگارندگان این مقاله تأکید بر برنامه‌های LIS بر مدیریت رسانه‌های چاپی است. کاربرد اطلاعات برای توسعه جوامع روستایی و بیساد نیازمند ارایه اطلاعات به شیوه‌ای است که بتواند مؤثر واقع شود.

علیرغم رشد جهانی سازی در اقتصاد، نویسنده‌گان مقاله معتقدند که برنامه‌های تمرکز بر افزایش دسترسی به اطلاعات در جوامع روستایی باید بر جهانی سازی خدمات اطلاع‌رسانی تفویق و روحانی داشته باشد.

مقاله مامو (Mammo) به تحلیل برنامه‌های LIS در اتیوپی و رضایت فارغ التحصیلان و کارفمایان آنها از این برنامه‌ها می‌پردازد. نگارنده اظهار می‌دارد که در حالیکه دست اندکاران LIS می‌توانند نقشی پیشرو در توسعه اطلاع‌رسانی برای کمک به توسعه اقتصادی کشور با تأکید بر ارایه خدمات ICT باشد. بعلاوه آنها تأکید می‌کنند که دانشجویان باید

اگرچه بسیاری از موضوعات مطرح شده در شماره‌های گذشته در این شماره ویژه مطرح شده‌اند، اما تأکید اصلی در آن تغییر نموده است و اگرچه تعیین برنامه‌های درسی مرتبط با شرایط محلی هنوز هم دغدغه اصلی بشمار می‌آید اما کانون توجه به سمت پیدایش فارغ التحصیلانی تمایل شده است که بتواند به مدیریت منابع و خدماتی که به توسعه اجتماعی و اقتصادی جامعه کمک می‌کند، پردازند.

با فرایند جهانی ساز، و منافع حاصله از فن آوری اطلاعات (ICT) دسترسی و کاربرد اطلاعات بیش از پیش اهمیت یافته است. نگارندگان مقالات مطرح شده در این شماره بارها به این نکته اشاره می‌کنند که کتابداران و دیگر دست اندکاران اطلاعات و اطلاع‌رسانی باید برای تضمین اینکه جوامع آنها امکان حداکثر استفاده از این منابع را یافته و به پیشرفت اقتصادی مردم خود کمک کنند، زمام امور را در دست گیرند.

مقاله نوشته شده توسط ناسمنبینی (Nassembeini) و آندرروود (Underwood) تأکید دارند که سیاست‌های LIS باید در جهت حمایت از اهداف توسعه ای در افریقای جنوبی حرکت کنند.

این نویسنده‌گان معتقدند که توسعه آموزش LIS در افریقای جنوبی بخشنی از تغییرات و تحولاتی است که پس از انتخابات مردمی سال ۱۹۹۴ که به منظور تصحیح و رفع نابرابریهای اجتماعی در دوره آپارتايد انجام شد، می‌باشد. از آنجاکه تحقق اطلاع‌رسانی موضوع اصلی در راهکارهای دولت برای توسعه اجتماعی اقتصادی دولت است، این امر فرصتی را برای

ولش (Welch) و مورای (Murray) برنامه آموزشی خاصی را شرح می‌دهند که در استرالیا آغاز و برای آموزش پرستن یکی از مرآکز بازه تأسیس در مرکز منابع یادگیری در دانشگاه چان تو (Can tho) واقع در وینتام ارایه گردید. این مقاله به چالش‌ها و ارایه آموزش‌های در این دوره اشاره می‌کند با این ایده که این دوره ها فرایند حرکت از سوی فرهنگ متکی بر کتابخانه‌های چاپی را به فرهنگ غنی تر منابع الکترونیکی تسهیل سازد. مهمترین چالش مطرح شده در این دوره آموزشی، استفاده از لغتی غربی برنامه‌های درسی LIS در ساختار یک کشور در حال توسعه است. طبق گفته گاراندگان اینگونه برنامه‌های آموزشی تباید تها بانتقال اطلاعات باشد بلکه باید مفاهیم و گویش ها را نیز در آن بتوان در ساختار و شرایط جامعه تعییر و بیان نمود. همچوپن فاصله گرفتن از مقایلات مطرح شده در این شماره به نقش کتابخانه‌های در ارتقاء و پیشبرد اهداف فرهنگ ملی بجای اهداف توسعه اقتصادی در چارچوب و روال غلبه بر میراث سلطه رویسه بیویزه در کتابخانه‌های اکراین، اشاره می‌کند. طبق گفته همیگ (Haigh) در زمان قبل از جدای اکراین از شوروی، اتحاد جماهیر شوروی دارای یکی از پیشرفت‌های شبکه‌های کتابخانه‌ای چهان با شعبات مختلف در سرتاسر جمهوری های آن زمان بوده است. با سقوط شوروی سابق در اوائل هزاره ۹۰، کتابخانه‌ها ضمن از دست دادن بودجه دولتی و عدم ارتباط با شرایط سیاسی جدید روبه افول نهادند. این مسئله به دلیل چالش‌ها و مشکلات اقتصادی فراوانی اتفاق افتاد که جمهوری های تازه استقلال یافته در نظام جدید با آن روبرو شدند. همیگ (Haigh) به این موضوع اشاره می‌کند که در اکراین تازه استقلال یافته، مهمترین چالش برای کتابخانه‌های ارتقاء زبان و فرهنگ اکراینی است.

با این حال همانند دیگر ملت‌های در حال توسعه، حرفه کتابداری در اکراین نیز از کمبود دستمزده، نبود حمایت و در تبیه به علاقه‌گوی جوانان به اخذ مدارک LIS، عناصر اطلاع‌رسانی آن‌ها به برآنمه‌های درسی اضافه گردیده و کتابخانه‌های رفته خود را جزوی از جامعه علمی و روابط اصلی میان تولید علم و دسترسی مردم به آن بحسب می‌آورند. همیگ در پایان اظهار امیدواری می‌کند که دانشجویان به این امر بحیثیت در این مقاله است. مسئله کتابخانه‌ای از این‌جا که تلاش‌های فراوانی برای ارایه برنامه‌های LIS در این کشور صورت پذیرفته است، نگارندگان مقاله معتقدند که برنامه ترکیبی (خشی خضوری بخشی غیر خضوری) که هم اکنون توسعه دانشگاه پورتو ریکو (Puerto Rico) ارائه می‌شود، بهترین انتخاب برای این کشور کوچک است. اگرچه توسعه آموزش کوتاه مدت همچنان برای افزایش سطح همارت در شرایط ویژه از محبوبیت زیادی برخوردارند.

در این مقاله مطرح می‌شود. نویسنده‌گان اینطور نتیجه گیری می‌کنند که با تعریف و استقرار خدمات اطلاع‌رسانی در برنامه‌های سازمان ملل (MDG) و ایفای نقش راهبری در انتشار اطلاعات مربوط به HIV و ایدز، این حرfe بطور کلی شکلی مرتبط با این برنامه های پیدا نموده و نهایتاً به مترانتی که تاکنون از آن بی بهره بوده، دست می‌بایند. باسخ و واکنش عمومی نسبت به ضعف امکانات آموزشی و پرستیل خبره در آفریقا آن بوده است که دانشجویان پناچار، تحصیل در خارج از کشور را مدنظر قرار دهند و این امر باعث فرار مغزهای از افریقا گردیده است که در خارج از کشور را به بازگشتن به مشاغل کار در آمد از کشورهای خود ترجیح می‌دهند. بریتز (Britz)، لور (Lor) و بوتما (Botma) راه حلی را مطرح می‌کنند که این فرار مغزهای را به قرار معزها مبدل می‌سازد. آنها همکاری میان دانشگاه‌های افریقایی جنوبی و ایالات متحده و ارایه امکان کشش کردن دانشجویان م منتخب در دوره های ارایه شده توسط چندین دانشگاه بصورت ابتدی با حضوری را پیشنهاد نمودند. آنها در مقایسه با اقتصادهای بزرگتری مثل نیجریه، کنیا و افریقای جنوبی شدیدتر است. نگارندگان اشاره می‌کنند که آموزش LIS در این کشورها از کمودر شرته هایی رنج می‌برد که می‌توانند به فارغ‌التحصیلان در کار باخن اوری اطلاعات و استفاده از محصولات جدیدی مثل نرم افزار مدیریت داده ها و کتابشناسی برای مدیریت اطلاعات کمک کنند. آزمایشگاه های رایانه‌ای، امکانات و نیز تعداد آموزگاران برای روز ماندن در عرصه پیشرفت های فناوری اطلاعات کافی نیست.

مقاله آلبرایت (Albright) و کاوویا (Kawooya) در جمهوری دومینیکن (Dominican Republic) نیز همین شیوه پیشنهاد می‌شود. مندیز (Mendez) و موئنتر (Montero) آموزش و تحصیل LIS را در دومینیکن بررسی نموده و علاوه بر آنکه از موجود نیست، بعلاوه آنها مطمئن خواهند بود که آموزش در معرفی افریقایی و مرتبط با شرایط افریقا انجام می‌پذیرد. برای توسعه و پیشرفت دست اندکاران LIS در جمهوری دومینیکن برای این کشورهای افریقایی پرداخته و بطور خلاصه به کمبودهای آموزش LIS که در جاهای دیگر نیز ذکر شده از جمله نبود متابع اطلاعاتی منتبط با فرهنگ مردم و کمبود تحقیقات مربوط به پیازهای ویژه اطلاع‌رسانی و محیط کشورهای افریقایی پرداخته است. نویسنده‌گان این مقاله نظام آموزش LIS را در ساختار و چارچوب اهداف توسعه هزار سوم (MDG's) که توسعه سازمان ملل تعیین گردیده از زیابی می‌نمایند. از نظر آنها آموزش LIS باید در جهت کسب این اهداف که شامل ریشه‌کن سازی فقر، کاهش مرگ و میر کودکان و بهبود بهداشت مادر و کودک نیز می‌شود، حرکت کند. دسترسی محدود به اطلاعات مانعی است در برابر بهبود بهداشت و مراقبت در کشورهای در حال رشد. نبود مشارکت دست اندکاران اطلاع‌رسانی در بحران ایدز بوزیزه در مبارزه با HIV در اوکاندا به عنوان یک مورد خاص

اطلاعات برای استفاده از آن هستند. پایان یافتن برخی برنامه‌های LIS و چاچگزی برname هایی که صرفاً بر فناوری تمرکز نموده اند بجا آنها کمکی به حل مشکل ننموده است، زیرا با وجود اینکه فارغ‌التحصیلان، به مهارت‌های ۱۷ دست یافته اند، اما برای انجام فعالیت های موثر در کتابخانه ها هنوز فاقد داشت لازم در سازماندهی، گردآوری و توسعه اطلاعات هستند. طبق این تحقیق هم کارکنان و هم کارفرمایان از سطح آموزش LIS ناراضی هستند. در یکی از مدارج کارشناسی کتابخانه و علوم اطلاع‌رسانی که در دانشگاه جیما (Jimma) ارایه می‌شود، مسائل سیاری از شرکت کنندگان در این تحقیق پاسخ داده می‌شود.

با ارایه مقاله منگیتو (menigeto) در باره وضعیت دو کشور بنین و سنگال خلاصه مربوط به درک آموزش های LIS در آفریقای فرانسوی زیان مرفوع گردیده است. مسائل این دو کشور همانهایی است که در اغلب کشورها افریقایی می‌بینیم ولی در واقع می‌توان گفت که مسائل آنها در مقایسه با اقتصادهای بزرگتری مثل نیجریه، کنیا و افریقای جنوبی شدیدتر است. نگارندگان اشاره می‌کنند که آموزش LIS در این کشورها از کمودر شرته هایی رنج می‌برد که می‌توانند به فارغ‌التحصیلان در کار باخن اوری اطلاعات و استفاده از محصولات جدیدی مثل نرم افزار مدیریت داده ها و کتابشناسی برای رایانه‌ای، امکانات و نیز تعداد آموزگاران برای روز ماندن در عرصه پیشرفت های فناوری اطلاعات کافی نیست.

مقاله آلبرایت (Albright) و کاوویا (Kawooya) به بررسی کل بخش سهاماری (Saharan) آفریقا پرداخته و بطور خلاصه به کمبودهای آموزش LIS که در جاهای دیگر نیز ذکر شده از جمله نبود متابع اطلاعاتی منتبط با فرهنگ مردم و کمبود تحقیقات مربوط به پیازهای ویژه اطلاع‌رسانی و محیط کشورهای افریقایی پرداخته است. نویسنده‌گان این مقاله نظام آموزش LIS را در ساختار و چارچوب اهداف توسعه هزار سوم (MDG's) که توسعه سازمان ملل تعیین گردیده از زیابی می‌نمایند. از نظر آنها آموزش LIS باید در جهت کسب این اهداف که شامل ریشه‌کن سازی فقر، کاهش مرگ و میر کودکان و بهبود بهداشت مادر و کودک نیز می‌شود، حرکت کند. دسترسی محدود به اطلاعات مانعی است در برابر بهبود بهداشت و مراقبت در کشورهای در حال رشد. نبود مشارکت دست اندکاران اطلاع‌رسانی در بحران ایدز بوزیزه در مبارزه با HIV در اوکاندا به عنوان یک مورد خاص

نتیجه گیری

مقالات مطرح شده در این شماره ویژه نشان می‌دهد که دست اندکاران و متخصصان LIS در کشورهای در حال توسعه بخوبی از مشکلات و معضلات حاکم بر این حرfe آگاه هستند. افزایش اهمیت اطلاعات در جامعه جهانی باعث گردیده تأثیرگذاری که در زمینه مدیریت و ارایه دسترسی به اطلاعات آموزش دیاه اند کشش و کسب منزلت لازم به آن می‌دهد. متخصصان و دست اندکاران LIS در برای ایجاد آگاهی های لازم برای پیشرفت کشورهای در حال توسعه بشدت مورد نیاز باشند. با این حال برآنمه های LIS همچنان از نبود حمایت اقتصادی دولت و

در نتیجه بی علاوه‌گویی دانشجویان مستعد به تغییر این حرfe، رنج می‌برند. این مسئله به مسئله منغ و تخم غ که راه حل فوری ندارد شبهه است. اما ایفای نقش راهبری توسعه دست اندکاران LIS به منظور شناخت مسائلی و تصمیم گیری در مورد نحوه حمایت از LIS از داخل و خارج شناس خوبی را برای مرتبط شدن با فرآیند پیشرفت برای ایجاد آگاهی های لازم برای پیشرفت کشورهای در حال توسعه بشدت مورد غرب باشد. با این حال برآنمه های LIS همچنان از نبود حمایت اقتصادی دولت و